

Zmluva o výpožičke
uzatvorená v zmysle ust. § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení
neskorších predpisov číslo 24-003B-ZIL/2024
(ďalej len „zmluva“)

čl. I.
Zmluvné strany

1. Požičiavateľ: **Carl Zeiss Slovakia, s.r.o.**
sídlo: Račianska 12481/77/A, 831 02 Bratislava
zastúpený: Mgr. Marián Strážovský, konateľ
IČO: 46095969
DIČ: 2023226777
IČ DPH: SK2023226777
Bankové spojenie: UniCredit Bank, a.s. číslo účtu : 1147405007/1111
IBAN: SK3011110000001147405007
Zapísaný: v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel Sro,
vložka číslo 71691/B
(ďalej len „požičiavateľ“)

a

2. Vypožičiavateľ: **Fakultná nemocnica Trnava**
sídlo: A. Žarnova 11, 917 75 Trnava
zastúpený: MUDr. Daniel Žitňan, MPH - riaditeľ
IČO: 00610381
DIČ: 2021191084
IČ DPH: SK2021191084
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: SK548180000000701238
zriadený: Zriaďovacou listinou MZ SR č. 1970/1991-A/IV-1 zo dňa
14.6.1991, v znení neskorších rozhodnutí
(ďalej len „vypožičiavateľ“ alebo „FN Trnava“)

(požičiavateľ a vypožičiavateľ ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“ alebo jednotlivito „zmluvná strana“)

čl. II.
Predmet zmluvy

- 2.1 Za podmienok dohodnutých v tejto zmluve vzniká vypožičiavateľovi právo bezplatne užívať predmet výpožičky bližšie špecifikovaný v tomto článku.
- 2.2 Požičiavateľ sa zaväzuje prenechať vypožičiavateľovi do bezplatného užívania za podmienok dohodnutých v tejto zmluve hnutel'ný majetok: širokouhlá fundus kamera Clarus 700 s príslušenstvom. Špecifikácia predmetu výpožičky je uvedená v Prílohe č. 1 tejto zmluvy, ktorá tvorí jej neoddeliteľnú súčasť (ďalej len „predmet výpožičky“).
- 2.3 Hodnota Predmetu výpožičky určená Požičiavateľom predstavuje sumu vo výške 139.182,- EUR (slovom jedenstotridsaťtisícstoosemdesiatdva eur) vrátane DPH.

- 2.4 Požičiavateľ prenecháva vypožičiavateľovi predmet výpožičky za účelom skvalitnenia poskytovania zdravotnej starostlivosti na **Oftalmologickej klinike SZU v Bratislave**.

čl. III.

Závazky zmluvných strán

- 3.1 Požičiavateľ sa zaväzuje a vyhlasuje, že:
- je výlučným vlastníkom vypožičanej veci a je oprávnený s vecou nakladať,
 - predmet výpožičky je vo funkčnom stave, nemá žiadne faktické-technické a právne vady, ktoré by bránili užívať predmet výpožičky na dohodnutý účel,
 - vypožičiavateľ má právo vypožičanú vec užívať bezplatne,
 - počas doby výpožičky bude servis a pravidelné preventívne prehliadky predpísané výrobcom predmetu zmluvy zabezpečovať na vlastné náklady. Nahlasovanie požiadaviek na servis a vykonávanie servisu predmetu výpožičky sa uskutoční u kontaktnej osôb: Lívia Cigániková, Jana Filipova-Bartošová na e-mail: objednavky.med.sk@zeiss.com.
- 3.2 Požičiavateľ sa zaväzuje, že nebude vypožičiavateľa pri využívaní predmetu výpožičky rušiť žiadnym spôsobom, tzn. ponechá predmet výpožičky počas dohodnutej doby výpožičky vo výhradnom využívaní vypožičiavateľa a sám sa jeho využívania akýmkoľvek spôsobom počas tejto doby zaväzuje zdržať.
- 3.3 Vypožičiavateľ sa zaväzuje a vyhlasuje, že:
- bude užívať predmet výpožičky riadne a v súlade s účelom, ktorý je v zmluve dohodnutý,
 - bude chrániť predmet výpožičky pred poškodením, stratou alebo zničením. V prípade poškodenia alebo odcudzenia predmetu výpožičky túto skutočnosť bezodkladne oznámi požičiavateľovi.
 - neprenechá predmet výpožičky do užívania tretej osobe,
 - je oprávnený predmet výpožičky užívať primerane povahe a určeniu. Opotrebovanie užívanej veci, spôsobené riadnym užívaním, sa nepovažuje za poškodenie predmetu výpožičky.
 - bude pri používaní vypožičaného prístroja dodržiavať pokyny podľa užívateľského manuálu, starať sa o to, aby na veci nevznikla škoda, vykonávať kontrolu stavu požičanej veci z hľadiska protipožiarnej prevencie a bezpečnosti práce,
 - umožní požičiavateľovi na jeho požiadanie prístup k vypožičanému prístroju.
- 3.4 Požičiavateľ je povinný mať predmet výpožičky poistený pre prípad poškodenia, zničenía, straty, odcudzenia alebo iných škôd, ktoré na ňom vzniknú a to počas celej doby vypožičania.

čl. IV.

Odobzdenie predmetu vypožičania

- 4.1 Predmet výpožičky bude vypožičiavateľovi zo strany požičiavateľa odovzdaný v stave spôsobilom na riadne užívanie podľa tejto zmluvy v deň dohodnutý medzi oboma zmluvnými stranami, a to na základe Preberacieho protokolu, ktorý podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán (ďalej len „protokol“). Za vypožičiavateľa protokol podpisuje zamestnanec Referátu zdravotníctva a zaškolení zamestnanci **Oftalmologickej kliniky SZU v Bratislave**. Pri odovzdaní predmetu výpožičky bude v protokole uvedené: stav Predmetu výpožičky, zmeny predmetu výpožičky (okrem bežného opotrebovania), poškodenie predmetu výpožičky prípadne chýbajúce súčasti.
- 4.2 Pri odovzdaní predmetu výpožičky požičiavateľ predloží návod na obsluhu v slovenskom jazyku a zabezpečí bezplatné zaškolenie zamestnancov **Oftalmologickej kliniky SZU v Bratislave** vypožičiavateľa. Zároveň odovzdá vypožičiavateľovi certifikát, resp. vyhlásenie o zhode, ktorý

obsahuje registračné číslo ŠUKL, ktorým deklaruje, že predmet výpožičky je spôsobilý na účel dohodnutý v tejto zmluve.

- 4.3 Zmluvné strany podpisom protokolu potvrdia, že prístroj je uvedený do prevádzky v súlade s jeho technickou dokumentáciou. Prevzatím a podpisom oprávneného zástupcu vypožičiavateľa na protokole potvrdzuje vypožičiavateľ, že prevzal predmet výpožičky bez zjavných väd.
- 4.4 V prípade ukončenia tejto zmluvy je vypožičiavateľ povinný predmet vypožičania vrátiť požičiavateľovi v stave, v akom ho vypožičiavateľ prevzal, s prihliadnutím na obvyklé opotrebovanie.
- 4.5 Pred vrátením predmetu vypožičania je vypožičiavateľ povinný očistiť predmet vypožičania od zjavných nečistôt a uložiť predmet vypožičania do transportného obalu, ktorý zabezpečí bezpečný transport predmetu výpožičky.
- 4.6 Pri úkone vrátenia predmetu vypožičania musí byť oboma zmluvnými stranami podpísaný Preberací protokol o vrátení predmetu vypožičania, v ktorom musí byť uvedený stav predmetu vypožičania, zmeny, ktoré na predmete vypožičania nastali, vrátane poškodenia či uvedenia chýbajúcich súčastí. Poverenou a kontaktnou osobou na odovzdanie zariadenia za vypožičiavateľa je zamestnanec Referátu zdravotníctva.

čl. V.

Doba trvania zmluvy a spôsob jej ukončenia

- 5.1 Zmluva sa uzatvára na **dobu určitú a to na 5 rokov**, pričom doba trvania zmluvy začína plynúť dňom protokolárneho odovzdania predmetu výpožičky vypožičiavateľovi a končí sa dňom jeho protokolárneho vrátenia požičiavateľovi, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr.
- 5.2 Každá zo zmluvných strán je oprávnená zmluvu ukončiť jednostranne formou výpovede aj bez uvedenia dôvodu. Výpoveď musí byť písomná a doručená druhej zmluvnej strane na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy. Výpovedná lehota je 3 kalendárne dni, pričom právne účinky výpovede nastanú dňom doručenia písomnej výpovede druhej zmluvnej strane. Tým nie je dotknuté právo zmluvných strán ukončiť túto zmluvu pred uplynutím doby výpožičky formou vzájomnej dohody zmluvných strán z akéhokoľvek dôvodu alebo bez uvedenia dôvodu. Pre platnosť takejto dohody sa vyžaduje písomná forma, pričom podpisy osôb oprávnených konať v mene zmluvných strán musia byť uvedené na jednej listine.
- 5.3 Vypožičiavateľ je povinný predmet výpožičky vrátiť a požičiavateľ sa zaväzuje ho prevziať formou Preberacieho protokolu o vrátení v deň skončenia zmluvného vzťahu, resp. najneskôr do 5 kalendárnych dní odo dňa skončenia zmluvného vzťahu v stave, ktorý zodpovedá primeranému opotrebovaniu.
- 5.4 Práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy prechádzajú aj na prípadných právnych nástupcov oboch zmluvných strán.

čl. VI.

Záverečné ustanovenia

- 6.1 Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, pre každú zmluvnú stranu po jednom exemplári.
- 6.2 Všetky zmeny a dodatky je možné vykonať výlučne písomne, po dohode oboch zmluvných strán vo forme číslovaných dodatkov.

6.3 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.

6.4 Na vzťahy v tejto zmluve neupravené sa vzťahujú ust. § 659 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník a súvisiacich všeobecne záväzných právnych predpisov. Pre prípad sporov je dohodnutá miestna príslušnosť súdu vypožičiavateľa.

6.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvárajú slobodne a vážne, nie v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená. Na znak súhlasu s textom zmluvy pripájajú svoje podpisy.

V Bratislave, dňa

V Trnave, dňa

Za požičiavateľa:

Za vypožičiavateľa:

.....
Mgr. Marián Smažovský
konateľ

.....

Príloha č. 1 ku Zmluve o výpožičke 24-003-ZIL/2024

Pol.	Názov	Cena	Cena s DPH 20%
1.	Clarus 700	115 985,00 €	139 182,00 €
	<p>Profi non-mydrriatická widefield funduskamera, Snímanie jednotlivých obrázkov color, green, blue, red Veľkosť zorného poľa 133°, ultra widefield 200° a 267° Autofluorescencia Green, Autofluorescencia Blue, AUTOFOCUS funkcia - jednoduché zaostrovanie, ZEISS Montage - poskladanie snímok fundu do jednej mapy, Intuitívna obsluha a nastavenie prístroja, Naklápanie meracie hlavy do strán,</p> <p>Zabudovaný PC s Windows 10, USB port, 22" LCD monitor, Prepojenie do počítačovej siete, DICOM rozhranie Stolik pod prístroj s nastaviteľným zdvihom Prepojenie do FORUM Prehľadací program na ambulatné PC</p>		